EUROPOS PARLAMENTAS

2004 *2009*

Kultūros ir švietimo komitetas

2006/2251(INI)

22.3.2007

NUOMONĖ

Kultūros ir švietimo komiteto

pateiktas Piliečių laisvių, teisingumo ir vidaus reikalų komitetui

dėl Teisėtos migracijos politikos plano
(2006/2251(INI))

Nuomonės referentė: Maria Badia I Cutchet

PA_NonLeg

PASIŪLYMAI

Kultūros ir švietimo komitetas ragina atsakingą Piliečių laisvių, teisingumo ir vidaus reikalų komitetą į savo pasiūlymą dėl rezoliucijos įtraukti šiuos pasiūlymus:

A. kadangi imigrantų vaikams turi būti sudarytos tokios pat sąlygos kaip ir kitiems mokiniams patekti į priimančiosios šalies švietimo sistemą ir geras būdas integracijai skatinti būtų subalansuota imigrantų dalis mokykloje, mėginant juos įtraukti tarp vietinių mokinių, kad būtų išvengta geto susidarymo;

B. kadangi, siekiant sušvelninti suaugusių imigrantų visišką priimančiosios šalies kalbos, nei žodžiu, nei raštu, nemokėjimo problemą, būtina įgyvendinti konkrečią šių imigrantų integravimo politiką;

1. atkreipia dėmesį į tai, kad požiūris į migraciją turėtų būti nuoseklus visais aspektais, įskaitant socialinį, mokomąjį ir kultūrinį, ir plėtojamas bendradarbiaujant su kilmės šalimi;

2. ragina valstybes nares parengti politiką, kuria būtų siekiama palengvinti imigrantų ir jų palikuonių prieigą prie švietimo sistemos ir jų integravimąsi į tą sistemą, teikiant pirmenybę pirmajai imigrantų kartai, siekiant, kad antroji ir trečioji imigrantų kartos galėtų pasinaudoti lygiomis galimybėmis; ragina Komisiją naudotis ES sukurtų programų, ypač „Europa piliečiams“, „Veiklus jaunimas“ ir „Kultūra 2007–2013“, galimybėmis;

3. rekomenduoja valstybėms narėms pagal šiam tikslui skirtas Bendrijos programas, pvz., Mokymosi visą gyvenimą programą, apsvarstyti galimybę parengti paprogramas, kuriomis būtų siekiama padėti imigrantams integruotis į priimančiąją šalį studijuojant jos istoriją ir mokantis rašyti ir kalbėti jos kalba;

4. pabrėžia, kad reikia skatinti besivystančių šalių dalyvavimą Bolonijos ir Kopenhagos procesuose siekiant palengvinti tose šalyse įgytos mokslinės ir profesinės kvalifikacijos pripažinimą ir laipsniškai gerinti jų švietimo sistemas, taip siekiant padaryti jas patrauklesnes vietiniams studentams;

5. pabrėžia, kad svarbu gerinti judumą, ES švietimo ir mokymo sistemų kokybę ir veiksmingumą bei užtikrinti studentų iš trečiųjų šalių prieigą prie tokių sistemų;

6. siūlo, kad valstybės narės remtų lygias galimybes darbe ir kovotų su saugumo trūkumu bei šešėline ekonomika; pabrėžia, kad iš anksto skaidriai ir palyginamai pateikta informacija apie imigrantų įgūdžius palengvintų jų integraciją į darbo rinką;

7. džiaugiasi, kad Moterų teisių ir lyčių lygybės komitetas pareiškė nuomonę dėl Komisijos pasiūlymo, ir pabrėžia klausimų dėl lyčių integravimo į migracijos politiką svarbą; ypač pabrėžia, kad siekiant priimančiųjų šalių visuomenėse išvengti diskriminacijos apraiškų, kurių randasi dėl kultūrinio sąmoningumo stokos, svarbu užtikrinti, kad į ES atvykstantys imigrantai žinotų vertybes ir įstatymus bei visuomenės požiūrį į lyčių lygybę;

8. rekomenduoja valstybėms narėms remti supažindinimo ir informavimo kampanijas kilmės ir priimančiose šalyse, pabrėžiant problemas, susijusias su nelegalia imigracija, ir sankcijas, kurios taikomos nelegalių imigrantų darbdaviams;

9. sutinka skatinti etišką įdarbinimą siekiant išvengti protų nutekėjimo, kuris ypač svarbus konkretiems sektoriams, pvz., sveikatos priežiūros, keliuose Afrikos regionuose;

10. rekomenduoja valstybėms narėms skatinti ir remti imigrantus, kurie nori grįžti į savo kilmės šalis, siekiant skatinti darbo ir mokymo judumą ir gauti naudos iš pagerintų imigrantų įgūdžių jų atitinkamose gimtosiose šalyse; tačiau nepritaria priverstinio grąžinimo politikai, išskyrus specialius policijos ar teismų sprendimus;

11. ragina, kad būtų formaliai nustatytos sritys, kuriose gresia toks protų nutekėjimas;

12. ragina Komisiją pasiūlyti pagrindinės informacijos apie ES programas kilmės šalyse siekiant skleisti žinias ir pagarbą apie imigrantų teises ir pareigas;

13. mano, kad naujų informacijos ir komunikacijos technologijų bei interneto svetainės, kurioje būtų pateikta praktinė informacija, naudojimas galėtų prisidėti prie naudingos informacijos potencialiems migrantams prieigos, keitimosi ir koordinavimo sistemos modernizavimo; EURES interneto svetainėje, skirtoje darbo jėgos judumui, pateikiama šios srities pažangiosios patirties pavyzdžių;

14. pabrėžia, kad priimančiosios šalies kalbos mokymasis – tai priemonė integracijai palengvinti; pažymėdamas, kad valstybių narių integracijos politika turėtų būti grindžiama principu, kad integracija yra dviejų krypčių procesas, kai reikalaujama abipusio įsipareigojimo iš priimančiosios visuomenės ir imigrantų bendruomenės, pabrėžia užsienio kalbų mokymosi, taip pat imigrantų gimtosios kalbos, kaip vieno iš jų kultūros išsaugojimo būdų, svarbą;

15. pabrėžia, kad būtina apsvarstyti galimybę užtikrinti integracijos laikotarpiui priimančioje šalyje, kad be šalies istorijos ir kalbos mokymosi, imigrantų vaikams būtų laipsniškai padedama prisitaikyti prie klasės, kurią, tikimasi, jie lankys, kai jau bus baigę kursus, padedančius pasivyti bendramokslius, mokymo programos, siekiant palengvinti jų integraciją į įprastą mokyklinę aplinką;

16. rekomenduoja valstybėms narėms pagal programą „Europa piliečiams“ parengti tikslinius ir kokybiškus priėmimo planus numatant suaugusiems imigrantams rengti raštingumo kursus, nes be šių priemonių nepavyks jokia integracija;

17. sutinka, kad reikia reguliuoti ir tikrinti į mokamas stažuotes atvykstančių imigrantų statusą, siekiant užtikrinti, kad būtų laikomasi valstybių narių įstatymų, skirtų kovai su bet kokių formų piktnaudžiavimu; džiaugiasi *Leonardo* programos imigrantams teikiamomis galimybėmis;

18. siūlo, kad valstybės narės palengvintų įvažiavimą ir apsigyvenimą sezoniniams darbininkams, atsižvelgdamos į šios kategorijos imigrantų laikiną buvimą šalyje, pagal atitinkamų ekonominių sektorių poreikius; mano, kad taip būtų išvengta laisvės trūkumo ir baimės, kuriuos patiria nelegalūs sezoniniai darbininkai, kadangi jie negali vėl legaliai atvykti į priimančiąją šalį;

19. pabrėžia vietos, šalies ir tarptautinės žiniasklaidos svarbą ir atsakomybę ne tik informuojant priimančiąją visuomenę, bet taip pat ir perduodant informaciją potencialiems emigrantams jų kilmės šalyse, atsižvelgiant į svarbų įvaizdžio, kuris atitinka migracijos fenomeno tikrovę, poveikį;

20. pakartoja, kad 2008 m. – kultūrų dialogo metų – minėjimas privalo prisidėti prie imigrantų integracijos į priimančias visuomenes ir bendruomenes bei abipusio

supratimo gerinimo, taigi nepasitikėjimo, rasizmo ir ksenofobijos protrūkių mažinimo; ragina Komisiją remti pilietinės visuomenės organizacijų darbą skatinant kultūrų tarpusavio sambūvį ir abipusę pagarbą ir ugdymą siekiant taikos bei siekiant išvengti smurto;

21. ragina valstybes nares visapusiškai pasinaudoti atitinkamais fondais ir naujomis Bendrijos finansinėmis priemonėmis, taip siekiant paspartinti legalios migracijos veiksmų programą;

22. pabrėžia laisvo asmenų ir idėjų tarptautiniu lygiu judėjimo principo, kaip Europos kultūros pamatinės vertybės, svarbą; ragina Komisiją ir valstybes nares kuo skubiau imtis praktinių priemonių siekiant išsaugoti šį paveldą, padidinti Europos visuomenės ir ūkio subjektų sąmoningumą pridėtinės vertės, susijusios su legalia imigracija, klausimu;

23. ragina Komisiją nustatyti bendro vystymosi priemones, kurios skatintų migrantus prisidėti prie jų gimtųjų šalių vystymosi.

PROCEDŪRA

Pavadinimas	Teisėtos migracijos politikos planas
Procedūros numeris	2006/2251(INI)
Atsakingas komitetas	LIBE
Nuomonę pateikė Paskelbimo plenariniame posėdyje data	CULT 26.10.2006
Glaudesnis bendradarbiavimas – pranešimo plenariniame posėdyje data	
Nuomonės referentė Paskyrimo data	Maria Badia i Cutchet 14.11.2006
Pakeistas nuomonės referentas (-ė)	
Svarstymas komitete	27.2.2007 22.3.2007 0.0.0000
Priėmimo data	22.3.2007
Galutinio balsavimo rezultatai	+: 27 –: 0 0: 0
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	Maria Badia I Cutchet, Ivo Belet, Giovanni Berlinguer, Marie-Hélène Descamps, Jolanta Dičkutė, Věra Flasarová, Milan Gaľa, Vasco Graça Moura, Lissy Gröner, Luis Herrero-Tejedor, Ruth Hieronymi, Bernat Joan i Marí, Sándor Kónya-Hamar, Manolis Mavrommatis, Marianne Mikko, Viorica-Pompilia-Georgeta Moisuc, Ljudmila Novak, Zdzisław Zbigniew Podkański, Christa Prets, Pál Schmitt, Gheorghe Vergil Şerbu, Nikolaos Sifunakis, Thomas Wise, Tomáš Zatloukal
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavęs (-ę) pavaduojantis (-ys) narys (-iai)	Giusto Catania, Mario Mauro, Nina Škottová
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavęs (-ę) pavaduojantis (-ys) narys (-iai) (178 straipsnio 2 dalis)	
Pastabos (pateikiamos tik viena kalba)	...